

Attestazione N°/Attestation N°

Nome ed indirizzo dello Speditore/ Name and address of consignor	Ministero della salute Attestazione per l'esportazione di uova di gallina verso USA Attestation for export of shell eggs to the U.S.A.
Nome e indirizzo del destinatario / Name and address of Consignee:	Paese di Origine / Country of origin : ITALIA / ITALY Servizio Veterinario di / Local veterinary services of:
	Luogo di spedizione / Place of loading:
Identificazione del mezzo di trasporto / Identification of the mean of transportation:	Paese e luogo di destinazione / Country and place of destination:

I. IDENTIFICAZIONE DEL PRODOTTI / IDENTIFICATION OF PRODUCTS

Nome e descrizione dei prodotti / Name and description of products

.....

N° di lotto / Batch number:

Numero di colli / Quantità:.....

Peso netto / Net Weight:.....

Numero (i) di Containers / Number(s) of containers:.....

II. PROVENIENZA DEI PRODOTTI / ORIGIN OF PRODUCTS

Nome e indirizzo dell'allevamento e/o Centro d'imballaggio / Name and address of farm and/or Packing Station:

.....

.....

III. CERTIFICAZIONE SANITARIA / HEALTH CERTIFICATION

Io sottoscritto Veterinario Ufficiale certifico che / I, undersigned Official Veterinarian, certify that:

1. Le uova non sono state prodotte da galline e pollame che erano allevate in regioni o zone come sotto riportato, a meno che gli uccelli o pollame siano stati macellati dopo il periodo sotto menzionato/ The shell eggs were not derived from birds and poultry that were in any of the following regions or zones:

- (i) Tutte le regioni o zone che siano state classificate dove la malattia di Newcastle è considerata esistente, o qualsiasi regione dove la malattia dell'influenza aviare ad alta patogenità è considerata esistente, fatta eccezione per le regioni dell'Unione Europea di commercio di uova e volatili definita dall'elenco APHIS *1 / Any region when the region was classified in 9 CFR 94.6(a)(1)(i) as one in which Newcastle disease is considered to exist, or any region when the region was listed in accordance with 9 CFR 94.6(a)(2)(i) as one in which HPAI is considered to exist, except for the APHIS-defined EU Poultry Trade Region*1;
- (ii) Una zona di restrizione dell'Unione Europea di commercio di volatili definita dall' APHIS*1 stabilisce in ragione della detenzione della malattia di Newcastle o dell'Influenza Aviare ad alta patogenicità su degli uccelli, a partire dal momento della rilevazione fino alla designazione della zona, come una zona soggetta a restrizioni, venga rimossa dall'Autorità competente veterinaria dello Stato stesso o fino a 3 mesi (90 giorni) dopo lo spopolamento del pollame dai

locali interessati nella zona soggetta a restrizioni e la pulizia e la disinfezione degli ultimi locali interessati nella zona, se posteriori /

A restricted zone in the APHIS- defined EU Poultry Trade Region*1 established because of detection of Newcastle disease or HPAI in commercial poultry, from the time of detection until the designation of the zone as a restricted zone is removed by the competent veterinary authority of the Member State or until 3 months (90 days) following depopulation of the poultry on affected premises in the restricted zone and the cleaning and disinfection of the last affected premises in the zone, whichever is later; or

(iii) Una zona di restrizione nella Unione Europea di commercio di volatili definite dall'APHIS*1 stabilito in ragione della detenzione della malattia di Newcastle o dell'Influenza Aviaria ad alta patogenicità, sui piccioni, animali da cortile, o uccelli selvatici, a partire dal momento della rilevazione fino alla designazione della zona, come una zona soggetta a restrizioni e che viene rimosso dall'Autorità Veterinaria competente dello Stato Membro / A restricted zone in the APHIS – defined EU Poultry Trade Region*1 established because of detection of Newcastle disease or HPAI in racing pigeons, backyard flocks, or wild birds, from the time of detection until the designation of the zone as a restricted zone is removed by the competent veterinary authority of the Member State.

2. Le uova non devono essere state mischiate con uova ed ovoprodotti provenienti da altri uccelli e pollame che erano in una delle regioni o zone di cui al paragrafo (1)(i) al paragrafo (1)(iii) di questa sezione. Inoltre, le uova non devono essere prodotte da volatili che sono stati mescolati con altro pollame che erano in una delle regioni o zone di cui ai paragrafi (1)(i) al paragrafo (1)(iii) della presente sezione / The shell eggs were not commingled with egg and egg products derived from other birds and poultry that were in any of the regions or zones described in paragraphs (1)(i) through (1)(iii) of this section. Additionally, the shell eggs must not have been derived from poultry that were commingled with other poultry that were in any of the regions or zones described in paragraphs (1)(i) through (1)(iii) of this section.

3. Nessuna apparecchiatura o materiali utilizzati per trasportare gli uccelli o pollame da cui le uova provengono, dall'azienda di origine fino allo stabilimento di macellazione, possono essere stati utilizzati in precedenza per il trasporto di volatili vivi o pollame i requisiti necessari, a meno che le attrezzature e materiali non siano stati prima puliti e disinfettati / No equipment or materials used in transporting the poultry egg products have been used previously for transporting poultry egg products that do not meet the requirements of this certificate, unless the equipment and materials have first been cleaned and disinfected.

4. Le uova imballate destinate al consumatore finale sono state, dopo l'imballaggio stoccate e trasportate in modo refrigerato ad una temperatura ambiente non superiore a 7,2 C° (45° F) / Shell eggs which have been packed into containers destined for the ultimate consumer have, at all times after packing, been stored and transported under refrigeration at an ambient temperature no greater than 45° F (7,2 C°)

5. La descrizione delle uova in guscio, compresa la data di imballaggio, descritte nella parte 1 di questo Certificato è esatta / The description of shell eggs, including date of packing, described in section 1 of this Certificate is accurate.

Luogo/Place.....

Date.....

Timbro Ufficiale/Official Stamp

Firma e timbro personale del Veterinario Ufficiale (Titolo) / Signature and personal stamp of the Official veterinarian (Official Title

Nome del Veterinario Ufficiale / Name of the official veterinarian

1

Stati dell'Unione Europea di commercio di volatili definiti dall' APHIS: Austria, Belgio, Cipro; Repubblica Ceca, Danimarca; Estonia, Finlandia, Francia, Germania, Grecia; Ungheria, Irlanda, Italia, Lettonia, Lituania, Lussemburgo, Malta, Olanda, Portogallo, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Regno Unito e Inghilterra, Scozia, Galles, Isola di Man e Irlanda del Nord) / APHIS-defined EU Poultry Trade Region : The European Union Member States of Austria, Belgium, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxemburg, Malta, the Netherlands, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, and the United Kingdom (England, Scotland, Wales, the Isle of Man and Northern Ireland

